

# **SUUNTO GPS TRACK POD**


## **FELHASZNÁLÓI ÚTMUTATÓ**


1 BIZTONSÁG .....	4
2 Üdvözljük! .....	6
3 Fényjelzések .....	7
4 A bekapcsolás gomb használata .....	8
5 Első lépések .....	9
6 A Suunto GPS Track POD testreszabása .....	10
6.1 Csatlakozás a Movescount oldalához .....	10
6.2 A beállítások testreszabása .....	12
7 A Suunto GPS Track POD készülék használata .....	14
7.1 A Suunto GPS Track POD készülék csatlakoztatása .....	14
7.2 GPS használata .....	16
7.3 Naplóvezetés .....	17
7.4 Körök kezdése .....	18
7.5 A Suunto GPS Track POD készülék kikapcsolása .....	19
7.6 A Suunto GPS Track POD készülék leválasztása .....	19
7.7 Adatok feltöltése a Movescount oldalra .....	20
8 A Suunto GPS Track POD készülék párosítása .....	21
9 Ikonok és hangok .....	23
10 Tisztítás és karbantartás .....	25
10.1 Vízállóság .....	25
10.2 Az elem töltése .....	26
11 Műszaki jellemzők .....	28
11.1 Védjegy .....	28
11.2 CE .....	29
11.3 Szerzői jogok .....	29


11.4 Jótállás .....	29
<b>Tárgymutató .....</b>	<b>33</b>


# 1 BIZTONSÁG

## A biztonsági óvintézkedések típusai


 **FIGYELEM:** – olyan folyamatra vagy helyzetre vonatkozik, amely súlyos sérülést vagy halált okozhat.


 **VIGYÁZAT:** – olyan folyamatra vagy helyzetre vonatkozik, amely a készülék károsodásához vezet.

 **MEGJEGYZÉS:** – fontos információ kiemelésére szolgál.

 **TIPP:** – extra tippeket nyújt a készülék szolgáltatásainak és funkcióinak használatához.

## Biztonsági óvintézkedések

 **FIGYELEM:** A TERMÉK, NOHA MEGFELEL AZ IPARI ELŐÍRÁSOKNAK, A BŐRREL ÉRINTKEZVE ALLERGIÁS REAKCIÓT VAGY BŐRIRRITÁCIÓT OKOZHAT. HA EZ BEKÖVETKEZIK, NE HASZNÁLJA TOVÁBB A TERMÉKET, ÉS FORDULJON ORVOSHOZ.

 **FIGYELEM:** EDZÉSPROGRAM KIDOLGOZÁSA ELŐTT MINDIG KERESSE FEL A HÁZIORVOSÁT! A MEGERŐLTETÉS KOMOLY SÉRÜLÉST OKOZHAT.

 **FIGYELEM:** CSAK SZABADIDŐS HASZNÁLATRA!

**⚠ FIGYELEM:** NE BÍZZA MAGÁT KIZÁRÓLAG A GPS VAGY AZ ELEM MŰKÖDÉSÉRE. A BIZTONSÁGA ÉRDEKÉBEN MINDIG HASZNÁLJON TÉRKÉPET VAGY MÁS TARTALÉK FELSZERELÉST!

**⚠ VIGYÁZAT:** A TERMÉKET NE TISZTÍTSA OLDÓSZERREL, MIVEL EZZEL KÁROSÍTHATJA A FELÜLETÉT.

**⚠ VIGYÁZAT:** A TERMÉKEN NE HASZNÁLJON ROVARRIASZTÓT, MIVEL EZZEL KÁROSÍTHATJA A FELÜLETÉT.

**⚠ VIGYÁZAT:** A TERMÉKET NE DOBJA KI, HANEM A KÖRNYEZETVÉDELMI SZEMPONTOKNAK MEGFELELŐEN ELEKTRONIKUS HULLADÉKKÉNT KEZELJE.

**⚠ VIGYÁZAT:** A KÉSZÜLÉKET NE ÜTÖGESSÉ ÉS NE EJTSE LE, MIVEL EZZEL KÁRT TEHET BENNE.

## 2 ÜDVÖZÖLJÜK!

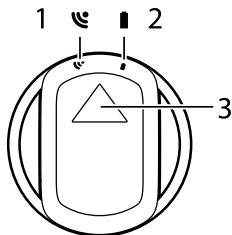
Köszönjük, hogy a Suunto GPS Track POD készüléket választotta!

A zavartalan kültéri használatra tervezett Suunto GPS Track POD készülék egy sokoldalú eszköz, amely az új területek felfedezése közben tárolja az útvonal-, sebesség-, táv- és GPS-sel mért magassági adatokat.






Hazaérés után a Suunto GPS Track POD készülék a *Movescount.com* online naplóhoz csatlakoztatható, így Ön megtekintheti az útvonalakat a térképen, és megoszthatja őket a barátaival. A készülék beállításait online is testre tudja szabni.

Ha Suunto Quest, Suunto M5, Suunto t3, Suunto t4, illetve Suunto t6 eszközzel van párosítva, a Suunto GPS Track POD készülék valós idejű távadatokat és gyorsan frissülő sebességértékeket közöl a kültéri tevékenységekről.

### 3 FÉNYJELZÉSEK



1. GPS-jel
2. Elem
3. Bekapcsolás gomb

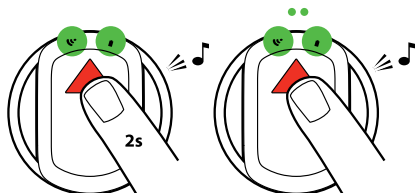
-  GPS-jel keresése
-  GPS-jel érzékelve
-  Töltés
-  Alacsony töltöttség (gyorsan töltsse fel az elemet)
-  Hiba (csatlakozzon a Moveslink alkalmazáshoz)

A jelzések teljes listáját itt találja: *9 Ikonok és hangok. fejezet ezen az oldalon: 23.*

## 4 A BEKAPCSOLÁS GOMB HASZNÁLATA

A bekapcsolás gombot a következő funkciókhoz használhatja:

- A készülék aktiválásához/kikapcsolásához tartsa 2 másodpercig lenyomva a bekapcsolás gombot.
- Nyomja le a gombot az adatrögzítés megkezdéséhez és a naplózás közbeni körindításhoz.




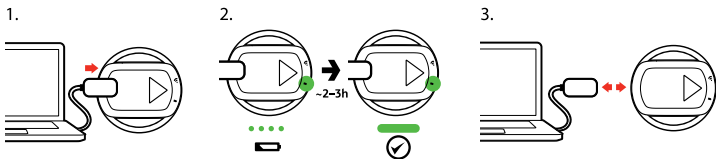


## 5 ELSŐ LÉPÉSEK

A Suunto GPS Track POD készülék használatának megkezdése:

1. Töltse fel az elemet. A Suunto GPS Track POD készülék automatikusan felébred, ha a mellékelt USB-kábellel a számítógéphez csatlakoztatja. A készüléket úgy is felébresztheti, ha az opcionális Suunto fali töltővel egy fali aljzathoz csatlakoztatja.
2. Az elemtöltöttség jelzőfénye zölden kezd villogni. Egy üres elem teljes feltöltése 2-3 órát vesz igénybe. A töltés az első alkalommal hosszabb ideig tarthat. Az USB-kábellel történő töltés alatt a bekapcsolás gomb zárolva van.
3. Távolítsa el a készüléket, ha az elem teljesen feltöltődött, és az elemtöltöttség jelzőfénye zöld színnel világít.

 **MEGJEGYZÉS:** Az elem élettartamának megnövelése érdekében az USB-kábelt az elem teljes töltöttségi állapotáig ne húzza ki. Ha a feltöltés kész, a Moveslink ablakában az **Elem feltöltve** felirat jelenik meg, és az elemtöltöttség jelzőfénye zöld színnel világít a Suunto GPS Track POD készüléken.



# 6 A SUUNTO GPS TRACK POD TESTRESZABÁSA

## 6.1 Csatlakozás a Movescount oldalához

*Movescount.com* egy ingyenes online napló és egy online sportközösség, ahol Ön számos eszköz közül választhat a napi mozgás felügyeletéhez, és a tapasztalatain alapuló lebilincselő történeteket írhat. A Movescount segítségével a rögzített edzésnaplókat a Suunto GPS Track POD készülékről a Movescount oldalra másolhatja, és az igényeinek leginkább megfelelően szabhatja testre a készüléket.

Előbb telepítse a Suunto GPS Track POD készüléknek megfelelő Moveslink-verziót:


1. Látogasson el [www.movescount.com/moveslink](http://www.movescount.com/moveslink) oldalra.
2. Töltse le, telepítse és aktiválja a Moveslink szoftvert.

1.



2.

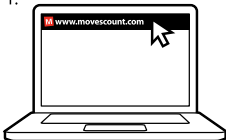


 **MEGJEGYZÉS:** A Moveslink aktiválása után egy Moveslink ikon jelenik meg a számítógép kijelzőjén.

Regisztrálás a Movescount oldalon:

1. Látogasson el [www.movescount.com](http://www.movescount.com) oldalra.
2. Hozzon létre saját profilt.

1.



2.



**MEGJEGYZÉS:** Amikor a Suunto GPS Track POD először csatlakozik a Movescount oldalhoz, a rajta található összes adat (így a készülékbeállítások is) átmásolódik a készülékről a Movescount-profiljába. Amikor a Suunto GPS Track POD készülék a következő alkalommal csatlakozik a Movescount-profiljához, a Movescount oldalon a beállításokban végzett módosítások frissítve lesznek a készüléken.

**MEGJEGYZÉS:** A Moveslink alkalmazást a Movescount oldalra történő regisztráció nélkül is használhatja. A Movescount oldal azonban jelentősen megnöveli a Suunto GPS Track POD készülék használhatóságát, személyre szabhatóságát és beállítási lehetőségeit. Emellett megjeleníti a rögzített útvonalakat és a tevékenységeiből során nyert többi adatot. Így tehát azt javasoljuk, hogy hozzon létre Movescount-fiókot annak érdekében, hogy a készülék teljes tudását kihasználja.

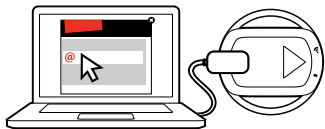
## 6.2 A beállítások testreszabása

A Suunto GPS Track POD készülék beállításait a Movescount oldalon tudja testre szabni.

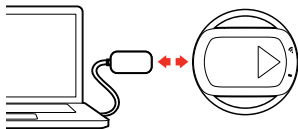
A Suunto GPS Track POD készülék testreszabása:

1. Aktiválja a Moveslink alkalmazást, és csatlakoztassa a Suunto GPS Track POD készüléket a számítógéphez a mellékelt USB-kábellel.
2. Jelentkezzen be a Movescount oldalra, és szabja testre a beállításokat a profilja **GEAR (FELSZERELÉS)** részében. Mentse a beállításokat.
3. Csatlakoztassa újra a Suunto GPS Track POD készüléket a rajta lévő beállítások frissítéséhez.

1.-2.



3.




A Suunto GPS Track POD készülék a következő, a Movescount oldalon módosítható alapértelmezett beállításokat tartalmazza:

- **Automatikus naplózés:** Ha az automatikus naplózés aktív, a Suunto GPS Track POD készülék a GPS-koordináták rögzítése után azonnal elkezd naplózni a tevékenységét. Ha az automatikus naplózés le van tiltva, nyomja meg a bekapcsolás gombot, hogy a készülék a GPS-koordináták rögzítése után azonnal elkezdjen naplózni.
- **A GPS-koordináták rögzítésének gyakorisága:** Alapértelmezés szerint a Suunto GPS Track POD készülék másodpercenként rögzíti az adatokat, és keres GPS-jelet.


- **Alvó mód:** Az alvó mód alapértelmezés szerint ki van kapcsolva. Ha az alvó mód ki van kapcsolva, a Suunto GPS Track POD készülék folyamatosan frissíti a GPS-adatokat, és adott időközönként rögzíti a többi adatot, például az időt, a sebességet és a távolságot.
- **Hangok:** A hangok alapértelmezés szerint be vannak kapcsolva. Ha a hangok be vannak kapcsolva, hang hallható, ha:
  - a Suunto GPS Track POD készülék GPS-koordinátákat rögzít, és elindítja a naplózást.
  - egy kör tárolásra került.
  - a naplózás leállt, és a Suunto GPS Track POD készülék kikapcsol.

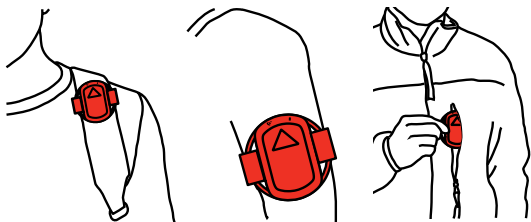
A hangok teljes listáját itt találja: *9 Ikonok és hangok. fejezet ezen az oldalon: 23.*


 **MEGJEGYZÉS:** Az automatikus köridőhöz tartozó táv pontosabb, ha a készülék gyakran rögzíti a GPS-koordinátákat, és a vett GPS-jel erős.

# 7 A SUUNTO GPS TRACK POD KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

## 7.1 A Suunto GPS Track POD készülék csatlakoztatása

 **MEGJEGYZÉS:** A legjobb minőségű GPS-jel-vétel érdekében tartózkodjon a Suunto GPS Track POD készülékkel a szabadban.




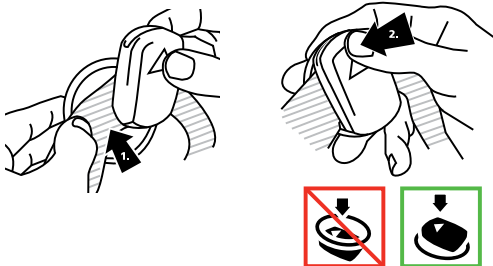
 **MEGJEGYZÉS:** A csuklón viselhető egységet és a Suunto GPS Track POD készüléket mindig azonos oldalra vegye fel.



A Suunto GPS Track POD készülék szíjhoz rögzítése:


1. Vegye le a POD-ról a műanyag csíptetőt.
2. Fűzze a szíjat a csíptető és a POD közé, majd helyezze vissza a csíptetőt a POD-ra.


 **MEGJEGYZÉS:** A szíjat és a csíptetőt mindig a POD hátlapjához csatlakoztassa.



## 7.2 GPS használata

A Suunto GPS Track POD készülék a Globális Helymeghatározó Rendszerrel (Global Positioning System, GPS) határozza meg az aktuális helyzetét. A GPS számos, a Föld körül 20 ezer méteres magasságban, 4 km/s sebességgel keringő műholddal áll kapcsolatban.

 **MEGJEGYZÉS:** Amikor a legelső alkalommal aktiválja a GPS-t, vagy ha már régóta nem használta, a GPS-koordináták rögzítése a megszokottnál tovább tarthat. A további GPS-indítás rövidebb ideig tart.

 **TIPP:** A GPS-indítás idejének csökkentése érdekében a készüléket tartsa egyenesen, a GPS-sel felfelé, és mindenképpen kültéren, szabad ég alatt tartózkodjon.

### Hibaelhárítás: Nincs GPS-jel

- Az optimális jelerősség érdekében fordítsa felfelé a készülék GPS-részét. A legerősebb jel kültéren, szabad ég alatt fogható.
- A GPS-vevő sátorban és más vékony fedőrétegek alatt is jól működik. Az objektumok, az épületek, a sűrű növényzet és a felhők azonban jelentősen csökkenthetik a vett GPS-jel minőségét.
- A GPS-jel nem tud áthatolni a szilárd képződményeken és a vízen. Így a GPS-t például épületek, barlangok belsejében vagy víz alatt ne is próbálja meg aktiválni.





## 7.3 Naplóvezetés

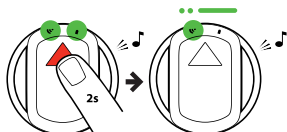
A Suunto GPS Track POD készülék feltöltése után elindíthatja a naplóvezetést. Egy adat rögzítése:

1. Menjen ki a szabadba, hogy lássa az eget.
2. A Suunto GPS Track POD készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot, amíg a GPS-jel és az elem állapotjelző fényei be nem kapcsolnak. A GPS-jel állapotjelző fénye villog, miközben a Suunto GPS Track POD készülék GPS-jelet keres. A jel megtalálása után a GPS-jel zöld színű állapotjelző fénye égve marad. Alapértelmezés szerint a Suunto GPS Track POD készülék a GPS-koordináták rögzítése után automatikusan megkezdi az adatrögzítést.
3. (Ha letiltotta az automatikus naplózást a Movescount oldalon, az adatrögzítés elindításához nyomja le a bekapcsolás gombot.)

1.



2.



(3.)



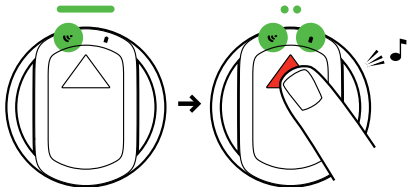
**MEGJEGYZÉS:** Rendszeresen csatlakoztassa a Suunto GPS Track POD készüléket a Movescount oldalhoz, hogy átmásolja a naplót, és frissítse a műholdas adatokat a rövidebb GPS-koordinátarögzítési idő érdekében.

## 7.4 Körök kezdése

Amikor adatot rögzít, köröket is tud kezdeni.

Kör kezdése:

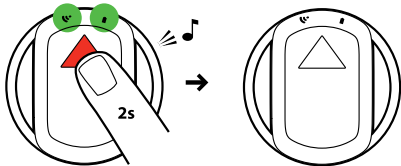
1. Nyomja le a Suunto GPS Track POD készülék bekapcsolás gombját.
2. Az állapotjelző fények zölden villognak, jelezve, hogy a kör mentése megtörtént.



**TIPP:** Ha az automatikus naplózézetés aktív, Ön megkezdhet egy kört, hogy például jelezze, mikor haladt át a kezdő- vagy a célvonalon egy maratonon. Így a pontos futóidőt, nem pedig a GPS-koordináták rögzítéséből származó időt láthatja.

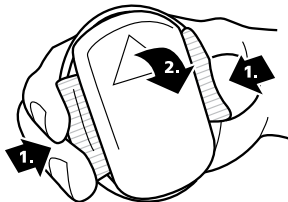
## 7.5 A Suunto GPS Track POD készülék kikapcsolása

A Suunto GPS Track POD készülék kikapcsolásához tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot, amíg az elem állapotjelző fényei és a GPS-jel egyaránt ki nem alszanak.



## 7.6 A Suunto GPS Track POD készülék leválasztása

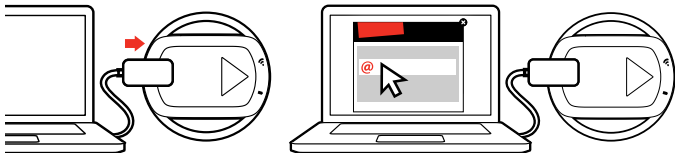
Húzza hátra a szíjat, hogy leválassza a csípetőt a Suunto GPS Track POD készülékről.



## 7.7 Adatok feltöltése a Movescount oldalra

A Suunto GPS Track POD készüléken rögzített adatok feltöltése a Movescount oldalra:

1. Aktiválja a Moveslink alkalmazást, és csatlakoztassa a készüléket a számítógéphez a Suunto USB-kábellel.
2. A naplók automatikusan átmásolódnak a Movescount-fiókjába.



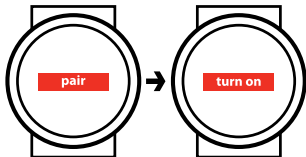
## 8 A SUUNTO GPS TRACK POD KÉSZÜLÉK PÁROSÍTÁSA

A Suunto GPS Track POD készülék önálló GPS-eszközként is használható útvonal-, sebesség- és távolságadatok mentésére, valamint GPS-magasságmérőként a tevékenységei közben. A Suunto GPS Track POD készüléket ezenkívül kompatibilis, csuklón viselhető Suunto eszközzel is párosíthatja, hogy edzés közben valós idejű sebesség-, táv- és lépésszám-adatokat kapjon. A Suunto GPS Track POD a következő Suunto termékekkel kompatibilis: Suunto Quest, Suunto M5, Suunto t3, Suunto t4, illetve Suunto t6.

A Suunto GPS Track POD készülék párosítása egy kompatibilis, csuklón viselhető Suunto eszközzel:

1. Lépjen a csuklón viselhető eszköz párosítás menüjébe (ehhez kövesse az eszközhöz mellékelt utasításokat), és válassza ki a megfelelő menüpontot (GPS POD vagy Speed POD). Várja meg, hogy a csuklón viselhető eszköz felszólítsa a POD bekapcsolására.
2. A Suunto GPS Track POD készülék aktiválásához tartsa lenyomva a bekapcsolás gombot.
3. A Suunto GPS Track POD készüléket tartsa közel a csuklón viselhető eszközhöz, és várja meg, amíg az eszköz nem jelzi, hogy a POD párosítása megtörtént.

1.




2.



3.


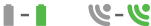











 **MEGJEGYZÉS:** A Suunto GPS Track POD készülék és egy csuklón viselhető Suunto eszköz párosításához nem szükséges a GPS-koordináták rögzítése.

# 9 IKONOK ÉS HANGOK

- Nincs hangjelzés
- ♪ Rövid hangjelzés
- ♪♪ Hosszabb hangjelzés

Jelzőfények	Hangok	A POD állapota
	—	Készülék kikapcsolva
	♪	A készülék bekapcsol
	—	Elemtöltöttség megfelelő
	—	Alacsony töltöttség (töltse fel az elemet)
	♪♪	Az elem lemerült
	—	GPS-jel keresése
	♪	GPS-jel érzékelve
	♪♪	Naplórögzítés elindítása
	♪	Új kör

Jelzőfények	Hangok	A POD állapota
	—	A POD alvó módban van
		Az edzés befejezése/POD kikapcsolva
	—	Az USB-kábelt csatlakoztatva van, és az elem tölt
		Az elem teljesen feltöltődött
		HIBA: a memória megtelt – csatlakozzon a Moveslink alkalmazáshoz
		HIBA: hiba a napló mentése közben – a memória megtelt
	—	HIBA: csatlakozzon a Moveslink alkalmazáshoz



# 10 TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

A készülékkel bánjon óvatosan – ne ütögesse és ne ejtse le!

A készülék normál körülmények között nem igényel szervizelést. Használat után mossa le folyó vízzel és egy kevés szappannal, majd óvatosan törölje át egy puha ruhával vagy szarvasbőrrel.

Az egység tisztításáról és karbantartásáról a [www.suunto.com](http://www.suunto.com) oldalon rendelkezésre álló gazdag támogatási anyag, például a GYIK és a tájékoztató videók segítségével tudhat meg többet. Itt kérdéseit közvetlenül is felteheti a Suunto ügyfélközpontjának, illetve tájékozódhat róla, hogy szükség esetén hogyan szervizeltetheti a terméket egy hivatalos Suunto-szerviznél. Ne javítsa meg a készüléket.

A Suunto ügyfélközpontját ezenkívül a dokumentum utolsó oldalán felsorolt telefonszámokon is felhívhatja. A Suunto szakértő ügyfélszolgálati csapata a segítségére lesz, és, amennyiben szükséges, a hívás során a termék hibaelhárítását is elvégzi.


Csak eredeti Suunto alkatrészeket használjon. A nem eredeti alkatrészek által okozott károsodásokra a jótállás nem terjed ki.

 **TIPP:** Mindenképpen regisztrálja a Suunto GPS Track POD készüléket a MySuunto oldalon, a [www.suunto.com/register](http://www.suunto.com/register) címen, hogy személyre szabott támogatásban részesüljön.

## 10.1 Vízállóság

A Suunto GPS Track POD készülék vízálló. Vízállósága 30 m/100 láb mélységig lett vizsgálva az ISO 22810 szabvány ([www.iso.ch](http://www.iso.ch)) szerint. Ez azt jelenti, hogy

a Suunto GPS Track POD készülék úszásra alkalmas, búvármerülésre azonban semmi esetre sem.


 **MEGJEGYZÉS:** *A vízállóság eltér a valós működési mélységtől. A vízállóság jelölése a zuhanyzásnak, fürdésnek, úszásnak, medencében történő úszásnak és szabadtüdős merülésnek ellenálló statikus légmentességet/vízállóságot mutatja.*


A vízállóság megőrzése érdekében azt javasoljuk, hogy:

- soha ne nyomja le a gombot víz alatt.
- a készüléket kizárólag rendeltetésszerűen használja.
- javítással kapcsolatban forduljon a hivatalos Suunto-szervizhez, -márkakereskedőhöz vagy -üzlethez.
- tisztítsa meg a készüléket a szennyeződésektől és a homoktól.
- soha ne kísérelje meg felnyitni a készülékházat.
- ne tegye ki a készüléket hirtelen lég- vagy víz hőmérséklet-változásnak.
- ha a készüléket sós vízben használta, mindig tisztítsa meg édesvízzel.
- a vízsugarat soha ne irányítsa közvetlenül a gombokra.
- a készüléket soha ne ütögesse és ne ejtse le.

## 10.2 Az elem töltése

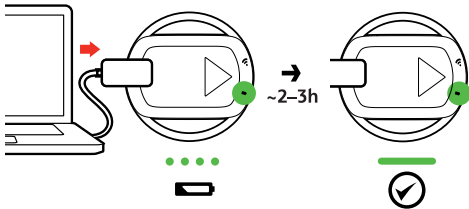
Az elem egy töltéssel elérhető töltöttsége a GSP-koordináták rögzítésének a naplózási beállítások függvénye. 1 másodperces koordinátarögzítés és rögzítési gyakoriság mellett az elem élettartama legfeljebb 15 óra. 60 másodperces koordinátarögzítés és rögzítési gyakoriság mellett az elem élettartama egy töltéssel legfeljebb 100 óra.

 **MEGJEGYZÉS:** Alacsony hőmérsékleten csökken az egy töltéssel elérhető töltöttség.

 **MEGJEGYZÉS:** Az újratölthető elemek kapacitása idővel csökken.

Ha az elem töltöttsége alacsony (kevesebb, mint 2 óra), az elemtöltöttség piros színű jelzőfénye villogni kezd. Ebben az esetben gyorsan fel kell töltenie az elemet.


Az elemet a feltöltéshez csatlakoztassa a számítógéphez a Suunto USB-kábellel, vagy használja az USB-kompatibilis Suunto fali töltőt. Egy üres elem körülbelül 2-3 óra alatt tölthető fel.



# 11 MŰSZAKI JELLEMZŐK

## Műszaki jellemzők

- üzemi hőmérséklet: -20–60 °C/-5–140 °F
  - tárolási hőmérséklet: -30–60 °C/-22–140 °F
  - elem töltési hőmérséklete: 0–45 °C/+32–113 °F
  - vízállóság: 30 m/100 láb (ISO 22810)
  - átviteli frekvencia (az öv/POD esetén): 2,4 GHz Suunto ANT-kompatibilis vevő
  - elem: újratölthető lítiumionos
  - elemtöltöttség (egyetlen töltéssel):
    - kb. 15 óra a GPS-koordináták és a naplóadatok 1 mp-enként történő rögzítésével\*
    - kb. 100 óra a GPS-koordináták és a naplóadatok 60 mp-enként történő rögzítésével\*
- \*új elemmel +20 °C-on
- tömeg: kb. 35 g/kb. 1,2 uncia

 **MEGJEGYZÉS:** A vízállóság eltér a valós működési mélységtől.

## 11.1 Védjegy

A Suunto GPS Track POD, a hozzá tartozó emblémák és más Suunto márkájú védjegyek és fantázianevek a Suunto Oy bejegyzett vagy be nem jegyzett védjegyei. Minden jog fenntartva.

## 11.2 CE

A Suunto Oy ezennel kijelenti, hogy a készülék megfelel az 1999/5/EK irányelv alapvető előírásainak és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

## 11.3 Szerzői jogok

Copyright © Suunto Oy 2012. Minden jog fenntartva. A Suunto, a Suunto terméknevek, a hozzájuk tartozó emblémák és más Suunto márkájú védjegyek és nevek a Suunto Oy bejegyzett vagy be nem jegyzett védjegyei. A jelen dokumentum és annak teljes tartalma a Suunto Oy tulajdona, amely kizárólag az ügyfelek által használható arra a célra, hogy megszerezzék a Suunto termékekkel kapcsolatos információkat és ismereteket. A dokumentum tartalma a Suunto Oy előzetes írásbeli engedélye nélkül semmilyen más céllal nem használható fel és terjeszthető, és/vagy nem ismertethető, tehető közzé vagy reprodukálható. Noha nagy gondot fordítunk arra, hogy a jelen dokumentumban szereplő információ átfogó és pontos legyen, annak helytállóságáért nem vállalunk sem kifejezett, sem beleértett jótállást. A dokumentum tartalma előzetes értesítés nélkül bármikor módosulhat. A dokumentáció legfrissebb verziója a [www.suunto.com](http://www.suunto.com) címről tölthető le.

## 11.4 Jótállás

### A SUUNTO KORLÁTOZOTT JÓTÁLLÁSA

A Suunto jótállást vállal arra, hogy az anyag- vagy gyártási hibás termékeket a Suunto vagy bármely Hivatalos Suunto szervizközpont (a továbbiakban: Szervizközpont) a Jótállási időszak alatt a saját belátása szerint ingyen a.) kijavítja, b.) kicseréli, c.) megtéríti, a jelen Korlátozott jótállásban szereplő

feltételek alapján. A Korlátozott jótállás kizárólag a vásárlás országában érvényes és hatályos, kivéve, ha a helyi jog másképp nem rendelkezik.

## **Jótállási időszak**

A Korlátozott jótállási időszak az eladónál történt eredeti vásárlás napján veszi kezdetét. A Jótállási időszak kijelzős termékek esetén két (2) év. A Jótállási időszak kiegészítők, így többek között POD-ok és pulzuszámológépek, illetve cserélhető alkatrészek esetén egy (1) év.

Az újratölthető elemek kapacitása idővel csökken. Ha a kapacitás az elem hibás mivolta miatt abnormális módon lecsökken, a Suunto jótállása erre 1 évig terjed ki.

## **Kizárások és korlátozások**

A jelen Korlátozott jótállás nem terjed ki:

1. a) az elhasználódásra, b) a nem megfelelő kezeléssel szembe fordított, ill. előírt használatától eltérő használatból származó meghibásodásokra, illetve c) a rendeltetészerű, ill. előírt használatától eltérő használatból származó meghibásodásokra és károsodásokra;
2. a felhasználói kézikönyvekre és a külső felektől származó használati cikkekre;
3. a nem a Suunto által gyártott vagy forgalmazott termékekkel, kiegészítővel, szoftverekkel és/vagy szolgáltatásokkal történő használatból származó meghibásodásokra vagy lehetséges meghibásodásokra;

A jelen Korlátozott jótállás nem érvényes, ha egy elemet:

1. nem rendeltetészerűen nyitottak fel;
2. nem hivatalos márkájú cserealkatrész segítségével javítottak meg, illetve nem hivatalos Szervizközpontban módosítottak vagy javítottak meg;

3. illetve annak sorszámát eltávolították, módosították vagy más módon olvashatatlanná tették – ahogyan a Suunto a saját belátása szerint dönt;
4. vegyi anyagokkal, többek között szúnyogriasztóval kezelték.

A Suunto nem szavatolja, hogy a Termék zavartalanul és hibátlanul működik majd, vagy hogy külső felek által gyártott hardvereken vagy szoftvereken is működőképes lesz.

### **A Suunto jótállási szerviz elérhetősége**

A Suunto jótállási szerviz igénybevételére Ön az eredeti vásárlási bizonylat birtokában jogosult. A jótállási szerviz igénybevételének módjairól a [www.suunto.com/warranty](http://www.suunto.com/warranty) oldalon, a helyi hivatalos Suunto-márkakereskedőnél vagy a Suunto ügyfélközpontot felhívva tájékozódhat.

### **A felelősség korlátozása**

A vonatkozó jogszabályok által meghatározott mértékig az Ön kizárólagos jogorvoslati lehetősége a jelen Korlátozott jótállás, amely kivált minden más, közvetett vagy közvetlen jótállást. A Suunto nem felelős a különleges, eseti vagy véletlenszerű károkért, a használati cikk megvásárlásából vagy használatából, illetve a jótállás megszegéséből, szerződésszegésből, hanyagságból, szándékos károkozásból, vagy bármely más jogviszonyból származó károkat, így többek között a várt haszon elmaradását, az adatvesztést, a használatkiesést, a tőkeveszteséget, az alkatrészek cseréjével vagy a létesítményekkel járó költségeket, a külső felek követeléseit, illetve az anyagi kárt is beleértve, akkor sem, ha tájékoztatták az ilyen kárviszonyok kialakulásának valószínűségéről. A Suunto nem vonható felelősségre a folyamatos jótállási szervizszolgáltatásban történt fennakadásokért.





# Tárgymutató

## A

A GPS hibaelhárítása, 16

## B

beállítások, 12

bekapcsolás gomb, 8

## C

csatlakozás a Movescount oldalához,  
10

csatlakoztatás, 14

## E

elem élettartama, 26

elemtöltés, 9, 26

## F

feltöltés a Movescount oldalra, 20

fényjelzések, 7

## G

GPS, 16

## H

hangok, 23

## I

ikonok, 23

## J

jótállás, 29

## K

karbantartás, 25

kikapcsolás, 19

kör, 18

körök kezdése, 18

## L

leválasztása, 19

## M

Movescount, 10, 20

Moveslink, 10

## N

naplóvezetés, 17

**P**

párosítás, 21

**T**

testreszabás, 12

**V**

vízállóság, 25



## SUUNTO CUSTOMER SUPPORT

[www.suunto.com/support](http://www.suunto.com/support)  
[www.suunto.com/mysuunto](http://www.suunto.com/mysuunto)

INTERNATIONAL	+358 2 284 1160
AUSTRALIA	1-800-240498 (toll free)
AUSTRIA	0720883104
CANADA	1-800-267-7506 (toll free)
FINLAND	02 284 1160
FRANCE	0481680926
GERMANY	08938038778
ITALY	0294751965
JAPAN	03 6831 2715
NETHERLANDS	0107137269
RUSSIA	4999187148
SPAIN	911143175
SWEDEN	0850685486
SWITZERLAND	0445809988
UNITED KINGDOM	02036080534
USA	1-855-258-0900 (toll free)

[www.suunto.com](http://www.suunto.com)

  
**SUUNTO**

© Suunto Oy 11/2012  
Suunto is a registered trademark of Suunto Oy.  
All Rights reserved.